

GEMEINDE VINTL
Autonome Provinz Bozen - Südtirol



COMUNE DI VANDOIES
Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE

Akt Nr. - atto n.
17188

Sitzung vom Seduta del
11.08.2026

Uhr - ore
14:30

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Anwesend sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti questa Giunta Comunale.

Sono presenti:

			A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fern -zu- gang
Robert Seebacher	Bürgermeister	Sindaco			
Walter Lamprecht	Vize-Bürgermeister	Vice-Sindaco			
Maria-Luisa Fink	Referentin	Assessore			
Hermann Huber	Referent	Assessore			
Dr. Hannes Zingerle	Referent	Assessore			

Schriftführer: der Gemeindesekretär, Herr

Segretario: il Segretario comunale, signor

Dr. Valentin Leitner

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Frau/Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti la signora/il signor

Robert Seebacher

in ihrer/seiner Eigenschaft als **Bürgermeister** den Vorsitz, und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Behandelt wird folgender

nella sua qualità di **Sindaco** assume la presidenza e dichiara aperto la seduta.
Si tratta il seguente

GEGENSTAND:

OGGETTO:

Obergolser Ewald-Siegfried, Kerschbaumer Manfred, Fischnaller Dolores, Kerschbaumer Joshua und Leitner Marlene, Weital - 26. Abänderung des Durchführungsplanes für die Erweiterungszone "Huntsdorf I" in Weital - 2. Maßnahme

Obergolser Ewald-Siegfried, Kerschbaumer Manfred, Fischnaller Dolores, Kerschbaumer Joshua e Leitner Marlene, Vallarga - 26°a modifica del piano di attuazione della zona di espansione "Huntsdorf I" a Vallarga - 2° provvedimento

Betrifft: Obergolser Ewald-Siegfried, Kerschbaumer Manfred, Fischnaller Dolores, Kerschbaumer Joshua und Leitner Marlene, Weitenttal - 26. Abänderung des Durchführungsplanes für die Erweiterungszone "Huntsdorf I" in Weitenttal - 2. Maßnahme

Es wird vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Landesausschuss Nr. 1166 vom 24.02.1978 der Durchführungsplan für die Erweiterungszone „Huntsdorf I“ in Weitenttal genehmigt wurde;

Festgestellt, dass es in der Zwischenzeit verschiedene Abänderungen des Durchführungsplanes gegeben hat;

Es wird vorausgeschickt, dass Obergolser Ewald-Siegfried, Kerschbaumer Manfred, Fischnaller Dolores, Kerschbaumer Joshua und Leitner Marlene, alle aus Weitenttal, am 06.05.2026 einen Antrag um Abänderung des Durchführungsplanes der Erweiterungszone „Huntsdorf I“ in Weitenttal vorgelegt haben;

Festgestellt, dass die Gemeindekommission für Raum und Landschaft den Entwurf des obgenannten Durchführungsplanes in der Sitzung vom 24.06.2026 positiv begutachtet hat;

Festgestellt, dass der Durchführungsplan mit Beschluss Nr. 447 vom 30.06.2026 vom Gemeindeausschuss genehmigt wurde und anschließend im Bürgernetz des Landes veröffentlicht wurde;

- dass während der Veröffentlichungsfrist von 30 Tagen keine Einwände vorgebracht wurden;

Nach Einsichtnahme in den Art. 60 des Landesgesetzes für Raum und Landschaft;

Nach Einsichtnahme in die graphischen Unterlagen und festgestellt, dass der Beschluss Nr. 447 vom 30.06.2026 bestätigt werden kann;

Oggetto: Obergolser Ewald-Siegfried, Kerschbaumer Manfred, Fischnaller Dolores, Kerschbaumer Joshua e Leitner Marlene, Vallarga - 26ª modifica del piano di attuazione della zona di espansione "Huntsdorf I" a Vallarga - 2° provvedimento

Premesso che con delibera della Giunta Provinciale n. 1166 del 24.02.1978 è stato approvato il piano di attuazione per la zona di espansione C3 “Huntsdorf I” a Vallarga;

Accertato che in seguito sono state apportate parecchie modifiche del piano di attuazione;

Premesso che il 06.05.2026 Obergolser Ewald-Siegfried, Kerschbaumer Manfred, Fischnaller Dolores, Kerschbaumer Joshua, e Leitner Marlene, tutti di Vallarga, hanno presentato una richiesta per l'approvazione di una modifica del piano di attuazione della zona di espansione „Huntsdorf I“ a Vallarga;

Accertato che la Commissione comunale per il territorio e il paesaggio nella seduta del 24.06.2026 ha espresso parere favorevole riguardante la proposta di modifica al piano di attuazione di cui sopra;

Accertato che il piano di attuazione è stato approvato dalla Giunta Comunale con deliberazione n. 477 del 30.06.2026 e successivamente è stato pubblicato nella rete civica della Provincia;

- che durante il periodo di pubblicazione di 30 giorni non sono state presentate osservazioni;

Visto l'art. 60 della legge provinciale per territorio e paesaggio;

Vista la documentazione grafica ed accertato che la deliberazione n. 447 del 30.06.2026 può essere confermata;

Nach Einsichtnahme in die Bestimmungen des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018;

Nach Einsicht in die vom Art. 185 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018, vorgeschriebenen positiven Gutachten;

Hashwert für das positive fachlich administratives Gutachten:

S6nMjf4GhF/
dvRxcNDMy4bcOEIgh1FrMz2FjrUWOGG0=

Hashwert für das positive buchhalterische Gutachten:

dZnOWcSlirFudeIutIp0oJllqQVUX3TaZQ3H/
fzR8bM=

Nach kurzer Besprechung;

b e s c h l i e ß t

der Gemeindeausschuss einstimmig ausgedrückt mittels Handerheben (5 Anwesende und Abstimmende):

1. Den von Dr. Arch. Fischnaller Robert ausgearbeiteten Entwurf für die 26. Abänderung des Durchführungsplanes für die Erweiterungszone „Huntsdorf I“ in Weital zu genehmigen und somit den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 447 vom 30.06.2026 zu bestätigen.

2. Folgende Unterlagen bilden, auch wenn nicht materiell beigelegt, integrierenden Bestandteil dieses Beschlusses:

Planimetrie (Rechtsplan) und technischer Bericht zur 26. Abänderung des Durchführungsplanes für die Erweiterungszone "Huntsdorf I" in Weital;

3. Mit getrenntem Votum einstimmig den ge-

Viste le disposizioni del del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018;

Visti i pareri positivi previsti dall'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018;

Hashwert per parere tecnico amministrativo:

S6nMjf4GhF/
dvRxcNDMy4bcOEIgh1FrMz2FjrUWOGG0=

Hashwert per il parere contabile positivo:

dZnOWcSlirFudeIutIp0oJllqQVUX3TaZQ3H/
fzR8bM=

Dopo breve discussione;

la Giunta Comunale ad unanimità di voti espressi per alzata di mano (5 presenti e votanti)

d e l i b e r a :

1. Di approvare la proposta della 26^a modifica del piano di attuazione della zona d'espansione "Huntsdorf I" a Vallarga, elaborata dal Dott. Arch. Fischnaller Robert e quindi di confermare la deliberazione della Giunta Comunale nn. 447 del 30.06.2026 .

2. I seguenti documenti, anche se non allegati in forma cartacea, formano parte essenziale della presente delibera e vengono approvati:

Planimetria (piano normativo) e relazione tecnica per la 26^a modifica del piano di attuazione della zona d'espansione "Huntsdorf I" a Vallarga;

3. Di dichiarare con ulteriore votazione con

genständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, R.G. Nr. 2 vom 03.05.2018 unverzüglich für vollziehbar zu erklären, um mit dem Genehmigungsverfahren im Sinne des Art. 32 des Landesraumordnungsgesetzes fortfahren zu können.

esito unanime immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell'art. 183, 4. comma del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige L.R. n. 2 del 03.05.2018, per poter proseguire all'approvazione ai sensi dell'art. 32 della legge urbanistica provinciale.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

Der Vorsitzende - Il Presidente

Der Sekretär – Il Segretario

Robert Seebacher

Dr. Valentin Leitner

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Unterschrift auf Dokument in Papierform nicht angebracht im Sinne des Art. 3 Gv.D. Nr. 39/1993

Originales elektronisches Verwaltungsdokument erstellt und aufbewahrt gemäß Vorschriften des Art. 71 Gv.D. Nr. 82/2005

Firma autografa omessa su documento in forma cartacea ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 39/1993

Documento amministrativo elettronico originale redatto e conservato secondo le prescrizioni dell'art. 71 D.Lgs. n. 82/2005

Jeder Interessierte kann gegen diesen Beschluss im Sinne von Art. 183, Abs. 5 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol, während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevorstand Einspruch erheben. Innerhalb von 60 Tagen ab dem Tage, an dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist (Art. 41, Absatz 2, Verwaltungsprozessordnung), kann beim Regionalen Verwaltungsgericht, Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntniserlangung reduziert.	Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'art. 183 comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige. Entro 60 giorni dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione della delibera (art. 41, comma 2 del Codice del Processo Amministrativo) può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa, sezione di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104 del 02/07/2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.
---	--